

EL TARRAGONENSE

Suscripción

Núm. 199

Trimestre..... Ptas. 1'50
Número suelto... » 0'10

Tarragona, 21 de Noviembre de 1915

Redacción y Administración

S. Agustín, 23, entr.º

Año IV

La jornada del domingo

Brillantisimo, monumental fué el éxito alcanzado por la candidatura de la coalición monárquica en las elecciones municipales celebradas el domingo último en nuestra ciudad.

Por mayoría abrumadora obtuvieron el triunfo nuestros amigos en los seis distritos de la capital, saliendo casi íntegra y victoriosa de las urnas la candidatura que patrocinábamos. Teníamos por descontado el éxito, pero éste puede decirse que superó a nuestras esperanzas.

Los escasos elementos de la popular empezaron a hacer atmósfera desde mucho antes de entrar en el período electoral, trabajaron desde el primer momento desesperadamente, organizaron dos mítines, en los cuales con ensañamiento, sin respetar las cenizas de los muertos, atacaron personalmente a nuestros amigos, vomitando injurias y calumnias, insidias y falsedades.

Esas insidias y falsedades, esas injurias y calumnias, ese odio africano, ese ensañamiento de felinos que contra nosotros lanzaban al público no nos hacían mella que lo que ellos creían que eran botes de mortifera metralla se estrellaban ante la recia coraza de nuestra honrada historia política, de nuestra recta y tranquila conciencia.

Pero la masa general de la ciudad, perteneciente a todas las clases sociales, repugnaba de tales armas, innobles, mezquinas, ruines y a medida que se acercaba la lucha electoral les resta simpatías y elementos hasta el punto de que en la última reunión pública que celebraron en el teatro Principal una parte de los asistentes a la misma protestaron ruidosamente de su conducta, haciéndoles objeto de una estrepitosa silba.

En su olímpica soberbia, ciegos hasta lo increíble, juzgaron que aquella protesta era hija de burdos manejos; en letras de molde nos echaron en cara que nosotros la habíamos organizado y no solo no comprendieron que aquella era una débil muestra de la repulsión que su conducta inspiraba al cuerpo electoral, sino que se jactaban de que tal protesta les había asegurado el triunfo.

¡Pobres gentes!
Aterrados de la idea de que ellos eran los dictadores de Tarragona, de que con cuatro discursos hueros manejan a su antojo al pueblo, les parecía imposible que éste se hubiera cansado ya de sus vulgaridades, de sus payasadas e indignado de su frescura se apartara de ellos.

Pero pronto vino la realidad a desvanecer sus torpes ilusiones; pronto vinieron los hechos con su elocuencia indestructible a demostrarles que la pública opinión les había desahuciado, de que nuestros amigos cuentan con arraigo y prestigio en la misma y que su gestión en la vida pública merece su confianza y aplauso.

Lástima, por no emplear otra frase más justa, nos daba estos últimos días leer el *Diario de Tarragona*, en el que en otros tiempos con tanta alteza de miras sostuvieron las ideas del partido conservador el ilustre tarragonense D. Francisco Morera Valls y el castizo escritor D. José Caballero, convertido poco menos que en pasquín de los populacheros; grimaños daba el contemplar al que se llama órgano del partido liberal del marqués de Marianao convertido en propagandista de los señores populacheros.

Y vergonzosamente a la lucha fueron unidos liberales y regionalistas (disfrutados de *populares*) y, a pesar de sus titánicos esfuerzos, de sus insidiosas campañas, de sus mítines, de sus vocinglerías, el domingo sufrieron la más colosal derrota que puede imaginarse y de la cual pudiéramos decir, parodiando unas históricas frases que fué *justo castigo a su perversidad*.

No encontrando ninguna persona ni siquiera de mediano prestigio que se prestase a luchar por el distrito 3.º, después de manejar mil nombres y

de llamar a todas las puertas, dieron con un elector y a última hora consiguieron completar la candidatura.

Y lucharon como todo el mundo sabe en todos los distritos y... en todos los distritos fueron derrotados. Únicamente por minoría y por una insignificante mayoría sobre los candidatos republicanos salvaron del naufragio general a un candidato en el distrito 6.º y a otro en el 1.º.

El hermano del jefe local del partido liberal, que luchaba en el distrito 4.º salió también por minoría, obteniendo sobre él una notable mayoría los candidatos conservador y republicano.

Exclamemos con Ventura Ruiz Aguilera:

«Mala la hubistéis, franceses, en esa de Roncesvalles.»

Generosos con el vencido, no queremos ser más difusos: el cuerpo electoral expidió el domingo la escuela de defunción a la popular, enterrando al propio tiempo al partido liberal de la localidad que reconoce la jefatura del marqués de Marianao, lo cual lamentamos, pues nosotros quisieráramos ver a los partidos monárquicos con plétora de vida, rodeados de prestigio y de arraigo en la opinión y no víctimas de esos errores políticos que han entregado a los republicanos la hermosa ciudad del Ebro y que hubieran entregado ya a los enemigos de las instituciones toda la provincia, si el partido conservador, hoy más que nunca apoyado por las clases de orden; no se hubiera lanzado denodadamente a la lucha en defensa de sus ideales.

Después de la victoria

Cumpliendo el precepto de la ley, el pasado domingo tuvo lugar en nuestra ciudad la elección de los 14 concejales que desde 1.º de enero próximo han de formar parte de nuestra Excm. Corporación municipal. Tres eran las candidaturas que luchaban: la de coalición monárquica, la Popular y la republicana. La contienda se presentó empeñada como pocas veces, siendo el resultado altamente satisfactorio para la primera que era la nuestra y venía integrada por seis conservadores y tres jaimistas, de los que salieron triunfantes ocho candidatos, quedando únicamente preterido un jaimista, lo que nos ha producido natural contrariedad; dando el interés que teníamos en su triunfo. Todos los demás candidatos nuestros ganaron los primeros lugares por gran mayoría de sufragios sobre los otros candidatos populares o republicanos que triunfaron por minoría.

El cuerpo electoral dispuso a la coalición monárquica una manifiesta confianza y una afectuosa acogida, a la que los elegidos sabrán corresponder en la medida de sus fuerzas.

De esta suerte, o sea con hechos es como nuestros amigos contestan a los atrevimientos de algunos adversarios políticos, que durante la campaña electoral se entretenían en fustigarlos, y combatirnos denodadamente.

Callamos entonces por estar ocupados en trabajos más interesantes; callamos porque tenemos conciencia plena de que podemos ir con la frente muy alta y de que ninguno de nuestros amigos de ahora ni de antes se ha enriquecido, siéndonos en cambio fácil recordar alguno de ellos que quedó sin fortuna personal en defensa del partido; callamos porque sabemos de antemano que ciertos ardidés electorales, basados en leyendas y artificios, no podían causarnos daño alguno, aquí donde todo el mundo se conoce; callamos, en fin, por encontrarnos en vísperas de un plebiscito y aguardábamos tranquilos el fallo inapelable del cuerpo electoral, que tenía que aquilatar de una manera precisa la suma de opinión con que contaba en los comicios la coalición monárquica. Y como nada hay más aplastante que la lógica de los números, a éstos

nos atenemos: 1.692 sufragios obtuvo nuestra candidatura, haciendo triunfar ocho candidatos, 1.041 consiguieron los populares, apoyados por los liberales, algunos elementos católicos y los regionalistas, obteniendo por minoría tres lugares de los nueve que pretendían y otros tres lugares lograron las izquierdas reunidas, con una votación global de 1.111 votos. Motivos tenemos para estar satisfechos y realmente lo estamos.

Elecciones municipales

VICTORIA DE LA CANDIDATURA MONARQUICA

El resultado de las elecciones celebradas el pasado domingo, es como sigue:

Distrito primero.

D. José Larín, de la coalición monárquica, 262.

D. José Montagut, popular, 208.

D. Antonio Ventura, coalición republicana, 203.

Elije dos concejales que son los Sres. Larín y Montagut.

Distrito segundo.

D. Javier Martorell, coalición monárquica, 240.

D. Joaquín Vallhonrat, coalición monárquica, 224.

D. Juan M.ª Piñol, coalición republicana, 219.

D. José Rovira, coalición republicana, 190.

D. Antonio Quintana, popular, 168.

D. Francisco Roca, popular, 165.

Elije tres concejales que son los señores Martorell, Vallhonrat y Piñol.

Distrito tercero.

D. Jaime Nadal, coalición monárquica, 180.

D. Pablo Vidal, independiente, 41.

Elije un concejal que es el señor Nadal.

Distrito cuarto.

D. Buenaventura Ollé, coalición monárquica, 308.

D. Pedro Loperena, coalición republicana, 296.

D. Roberto Guasch, popular, 288.

D. José Gilabert, coalición republicana, 265.

D. Francisco Cidón, popular, 243.

D. Vicente Alonso, coalición monárquica, 169.

Elije tres concejales que son los señores Ollé, Loperena y Guasch.

Distrito quinto.

D. José Prat, coalición monárquica, 264.

D. José Boada, coalición monárquica, 249.

D. José Nin, coalición republicana, 219.

D. José Icart, coalición republicana, 209.

D. Rafael Sanromá, popular, 106.

D. José Boronat, popular, 78.

Elije tres concejales que son los señores Prat, Boada y Nin.

Distrito sexto.

D. Antonio Musolas, coalición monárquica, 437.

D. Santiago Vallvé, popular, 199.

D. Manuel Torrell, coalición republicana, 175.

Elije dos concejales que son los señores Musolas y Vallvé.

Viaje por Alemania

NUREMBERG. — LA CHAQUETILLA MISTERIOSA.—LA TABERNA MEDIOEVAL.

El tren de Munich llega a Nuremberg a las nueve de la noche. Una bella noche de otoño, lo aseguro. Frente de mí, al romántico claror de la luna, se alzan los oscuros torresones de la vieja ciudad. Y tomando en la mano el maletín, guío los pasos hacia el hotel.

¿Por qué el hotel Monopole? Aca-

so lo he visto señalado en el Baedeker y su nombre eufónico y universal me ha parecido simpático. Pero al llegar a su puerta he sentido ganas de volverme atrás. El hotel es modesto, con aire de familia, con trazas de pensión. Sobre todo, el hotel carece de conserje.

Un conserje de hotel es el ángel tutelar del viajero. El conserje es siempre un psicólogo; es expedito y servicial; trabaja su propina con diligencia y tacto, y habla todos los idiomas que se le propongan.

En el vestíbulo del hotel Monopole sale a recibirme una señora; detrás de ella se mantiene, expectante, una señorita, y más lejos, en un respetuoso segundo término del cuadro, hay un chico que viste una chaquetilla de color sangre de toro.

Ni la señora, ni la señorita, ni el chico saben francés. Tampoco hablan la lengua británica. Es claro que ignoran el idioma español, y seguramente ignorarán el sitio exacto que ocupa España en el universo. Damos, pues, principio a un diálogo de mímica, y con la ayuda de algunos gestos inteligentes se nos otorga un cuarto para pasar la noche.

Pero hay algo en los rostros de esos individuos... Hay en la señora una vaga intranquilidad, y los ojos de la señorita expresan una cierta zozobra. En cuanto al chico de la chaquetilla color sangre de toro, ha tomado al hombro el maletín y clava en el rostro del ama sus ojillos interrogantes.

Yo traduzco así los pensamientos de la dueña del hotel. ¿Quiénes serán estos viajeros? ¿Qué vienen a hacer en Nuremberg este señor extraño y esa señora que le acompaña? ¿De qué país proceden? ¿Por qué se les ocurre albergarse en este hotel modesto que está fuera del rodaje cosmopolita? ¿Serán espías? ¿Serán desalmados...?

Cuando apenas me he dado cuenta de pasar una toalla por la cara, alguien, en la puerta del cuarto, da tres golpecitos discretos. Abro. Ahí está el chico de la chaquetilla color sangre de toro. Veo que me enseña un papel. Tomo el papel, y el chico desaparece.

En el papel, con letra incierta y escasa ortografía, hay escritas varias palabras en francés, que dicen: «Deben ustedes presentarse al punto a la Policía...»

¡Calla! ¡Esta buena señora del hotel tiene un miedo espantoso! ¡No le envidio la noche que ha de pasar! Soñará cosas truculentas: criminales, espías, la horca, fusilamiento...

Por la mañana, a favor de un sol benigno y delicado, veo la calle y contemplo con gusto esas casas pintorescas y deliciosas que mantienen en sus fachadas el recuerdo de los siglos viejos. Pido seguidamente el desayuno, y cuando viene a servirlo la señorita (siempre con su rostro tático y sumiso) me entrega un nuevo papel. El papel, en mala lengua francesa, dice: «Deberán ustedes presentarse a la Policía hoy mismo...»

—¡Vaya, señorita, es necesario que abandonen ustedes ese miedo supersticioso! No somos gentes dudosas o sospechables. Aquí están nuestros documentos en regla.

Desdoble, en efecto, los pasaportes. Hago correr ante los ojos de la señorita el escudo de España, las firmas de los cónsules, el seljo de la frontera alemana, el visto bueno de la Policía de Munich. Luego pronuncio varias veces el título de español. ¡Soy español, un sujeto neutral, una persona legalizada! Y esta señora es mi esposa, que ha querido acompañarme a Alemania, dando así una prueba efectiva de confianza...

La señorita observa un momento, discretamente; sonrío con cortesía; se va.

Pero cuando, ya vestido y dispuesto, levanto el picaporte de la puerta, he ahí que aparece el chico de la chaquetilla. Me entrega un papel y escapa. El papel dice: «La oficina para visar los pasaportes se halla en el Palacio de Justicia, a la derecha de la plaza del Mercado, cuarto número 65...»

¡Ni un minuto más! ¡Corramos a

la Policía! Y corremos, efectivamente, con el plano de la ciudad en la mano. Allí está el Palacio de Justicia. ¿Hacia donde caerá el cuarto número 65? Por aquí, siguiendo este patio; ¡no está...! Preguntamos, nos señalan un corredor, seguimos la numeración: ¡la numeración se acaba en el número 26...!

De pronto, allá en el fondo, como una sombra furtiva, ¿no es cierto que ha pasado la chaquetilla color sangre de toro...?

Corremos hacia allí; ¡la chaquetilla ha desaparecido! ¿Sería, pues, un engaño visual? Pero no; la chaquetilla existe; la chaquetilla color sangre de toro ha surgido nuevamente al extremo de otro corredor. Y al ver la chaquetilla pienso en las edades primeras del mundo, cuando los gemos tutelares guiaban a los hombres por medio de señales, fuegos, estrellas movibles.

La chaquetilla color sangre de toro ha vuelto a esconderse. Pero esta vez se me ha revelado en toda su significación guadora y providencial... Encima de una puerta veo un número; es el 65. Ahí se visan los pasaportes extranjeros. Abro la puerta. ¡El alma palpitante y tímida de la dueña de mi hotel habrá sentido una inmensa impresión de alivio y de tranquilidad!

Pero, estando dentro de la oficina, otra vez se me presenta el grave obstáculo que antes se atravesara en Munich: ni el empleado puede entendernos, ni nosotros podemos comprenderle. Entonces el empleado toma una resolución; ha llamado al teléfono, y bien pronto acude un señor de edad mediana aspecto amable y presencia servicial. Es lo que llamamos en España un buen hombre. Habla con cierta dificultad el francés, el español, y el italiano. Gracias a sus bondadosos servicios de intérprete nuestra identidad queda anotada en la oficina, y dicen que podemos marcharnos.

El alemán de aspecto bonachón nos acompaña por los recovecos de Nuremberg. Visitamos la casa natal de Hans Sachs y el aposento familiar de Alberto Durero. Cruzamos los callejones pintorescos, las encrucijadas románticas, la bella plaza del Mercado, que está como estuviera hace tres siglos; admiramos los elegantes patios de algunas casas patricias, y, finalmente, desde la explanada del viejo castillo feudal esparcimos la vista por la llanura, por los suburbios, donde las incontables y altas chimeneas lanzan su humo fabril proclamando el poder renovador de esta Alemania, que sabe conciliar el culto del pasado con las necesidades del trabajo moderno.

Yo le cuento al caballero alemán el episodio de la chaquetilla. Y contesta:

—No le extrañe a usted, la Policía extrema su vigilancia sobre los hoteles modestos, porque los espías y agentes enemigos suelen adoptarlos como refugio. El mes pasado, en ese mismo hotel, fué descubierto un belga sospechoso...

Pero este caballero alemán no tiene intención de abandonarnos. Por la noche ha dado cita a un amigo suyo, que vivió más de veinte años en España, y que hace calurosas ausencias de Madrid, Barcelona, Bilbao. Todos juntos, en cordial compañía, hemos ido a beber cerveza. Después, a media noche, para continuar charlando, nos hemos metido en una taberna que está en el fondo del sótano...

Es una bodega auténtica; tiene cuatro siglos de fecha. Bajo las bóvedas ojivales la decoración conserva un estricto sello arcaico. Una señora toca al piano música selecta, y canta. Señores distinguidos fuman y beben vino del Rhim. Con la copa en la mano, ante el vino transparente del río sagrado, nos levantamos a brindar.

—¡Vaya por España, el país de los caballeros!

Yo acepto el brindis en nombre de la Patria lejana. Luego pregunto:

—¿Pero ustedes estarán perturbados, ociosos, impotentes para trabajar...?

Y contesta uno:

—Yo fabricaba antes alfombras y tapices; ahora fabrico lonas y telas para los campamentos.

El otro señor dice:

—Yo fabricaba antes joyas baratas; ahora fabrico cápsulas de fusil...

Y agrega:

—Los alemanes hemos reducido o acortado el radio de nuestra actividad. Antes trabajábamos para exportar; ahora trabajamos para nosotros, y para la guerra. Eso es todo. La actividad es tan intensa como antes, o acaso más.

—Hasta que llegue la paz...

—Hasta que logremos la paz victoriosa—concluye el alemán, con voz segura y terminante.

Yo he callado, con esa emoción que se apodera de nosotros cuando sentimos el vuelo de algo extraordinario y profundo...

JOSE M.^a SALAVERRIA.

Nuremberg, octubre 1915.

COMENTARIOS

Paz a los difuntos.

Han pasado las elecciones y con ellas esas campañas de verduleras que nada ni a nadie respetan. El procedimiento de la pluma y de la lengua sueltas, ha resultado esta vez contra-productivo; el público se ha dado cuenta del engaño y no solo negó sus votos a los populacheros, sino que los ha prodigado a nuestros amigos, injustamente maltratados por los charlatanes de oficio. La mentira y el engaño son flor de un día; pero la verdad triunfa siempre y acaba por hundir a los que usan medios tan reprochables.

Suponemos que el Sr. Albalull se habrá, por fin, convencido del desprestigio político que le rodea y del mal efecto de sus vituperables peroratas. Para qué sacar a colación el nombre del Sr. Redón? Fué una indelicadeza y una osadía inconcebible nos hablase el Sr. Albalull de su amigo Redón. Por fortuna ha olvidado la ex eminenencia reusense cuanto dijo contra Redón a raíz del incidente de marras? Ha olvidado también el Sr. Albalull su intención de reventar a Redón, pretensión que se le negó? Quien registra tales antecedentes en su historia lo menos que puede hacer es callarse, y no pretender desempolvar odios que fomentaron los mismos que ahora se acuerdan de Redón para fines de política ruín y no se acordaron cuando necesitó apoyo y ayuda. De aquí que el Sr. Redón guardé malas ausencias de los que se titulaban amigos suyos y que le abandonaron a su suerte.

Otro de los infundios que lanzó el Sr. Albalull y repitieron *La Veu de Camprosa* y el *Diario*, fué que la presentación del Sr. Prat por el Distrito 5.^o era una provocación porque era el distrito de Redón. Con decir que el Sr. Redón fué elegido concejal por el Distrito 6.^o o sea el del señor Prat, queda pulverizada tan burda mentira. Además, los distritos no pertenecen a nadie y son de quienes los ganan.

**

El *Diario de Tarragona* comentó el desastre populachero con una serie de consideraciones tan tristes, que casi nos inclinábamos por no contestar; pero hace el colega una manifestación que nos conviene recojer. Dice que el movimiento populachero se creó contra los que dirigen el partido conservador. Esto lo sabíamos de sobra; pero nos satisface que se le haya escapado al *Diario*, pues así ya no podrán repetir que la Popular no era política y que solo tendía a la prosperidad de Tarragona. Demasiado se ha vivido lo que era la Popular: un conglomerado de personas que no ven más allá de sus narices, manejadas por los Sres. Guasch y Albalull a quienes la prosperidad de Tarragona les tiene perfectamente sin cuidado, como nadie ignora. La Popular se creó contra el partido conservador por la única razón de que estorbamos a dichos señores; pero la combinación les ha resultado un poquito desigual y lo que es peor

todavía, que más desigual les saldrá en adelante.

Por lo demás, el *Diario* puede estar convencido por anticipado que la administración de nuestros amigos, será la de siempre, correcta, honesta y con la vista fija en el bien de Tarragona. Para imitar a los amigos del colega, que por donde pasan ni la hierba crece, o para emular las tonterías y despilfarros de los populacheros, no nos habríamos molestado yendo a las elecciones. Nuestros amigos llevan siempre a las Corporaciones oficiales nombres particularmente prestigiosos y con modo de vivir conocido y ya sabe el colega que no todos los políticos de enfrente pueden decir lo mismo. ¡Hay cada vividor por esas encrucijadas!

En broma

Vinieron los sarracenos y nos molieron a palos, que Dios protege a los malos cuando son más que los buenos.

Tal pensarían los del tercelo populachero, los eximios oradores de los milines, cuando el pasado domingo y a las seis de su correspondiente tarde hacían el recuento y poquito a poco iban cerciorándose de su desconfitura, vulgo desastre, que hacía días presentían cuando andaban por esas calles postulando desgraciados que se dejaran cargar con lo que en este país se llama los neulers.

¿Buena corrida de pelo se han llevado? Si, queridísimos populacheros, la cosa os ha resultado un tantico irregular. Ir por lana y salir trasquilado se llama esta figura.

Para llegar a tal situación se armó la gran revolución! Milines se celebraron, cosas gordas se dijeron, cuarenta naps se pagaron, pero de nada sirvieron. Los cómicos se alegraron, pues que la taquilla vienon repleta sin dar función e histriones de ocasión en su lugar se pusieron; los concurrentes silbaron, de sus sandeces rieron y un ralo alegre pasaron, para que la reunión!

¡Para perder la elección! Está visto que no se pueden celebrar milines y ha quedado demostrado que quien predica, aquel pierde.

Nuestros enemigos han tenido que contentarse con las colas, pues hasta el jueves pasado no me enteré de que los nuestros se habían calzado absolutamente todas las mayores! Oh! Escándalo de los escándalos! Aberración de las aberraciones! Horror de los horrores! Que pasen tales cosas en un país consciente! Mentira parece, pero no lo es!

Si, queridos; nunca como ahora estarían tan bien aplicados los versos de Campoamor.

**

Lo que me gustó más fué lo acertada que resultó la profecía de Badorel. La victoria en el distrito tercero (vulgo Maladero) podía ser victoria pero amargada por una espeluznante vaciamiento de bolsillamiento y... efectivamente, la victoria costó calorre reales.

El gran duque Nicolás de la populacheria destacó uno de sus más famosos lugartenientes con un centenar de duros y fieros soldados y... papel ridículo.

Hombre, hombre! Las bromas se deben dar pesadas o no darlas.

**

En el distrito segundo, no hicieron mala faena los populacheros, pero no lograron salir con la suya, la de derrota a nuestros candidatos, demostrando que ni para hacer daño sirven.

Yo lo siento verdaderamente por la pesada broma que le dieron a Quintana, persona muy simpática y que bien quietecito se estaba en su casa componiendo superfosfatos y que ninguna necesidad tenía de meterse en tales troles. Ya habrá tenido ocasión de ver que no es lo mismo fabricar abonos que fabricar votos. Aquellos obedecen a las reacciones químicas pero en materia electoral las reacciones son de otra índole y la solubilidad o la insolubilidad de las materias componentes son distintas y según el son de la música que se toca y... guay del que desafina.

Y los populacheros desafinaban

**

En el distrito primero, trabajaron los payets de lo lindo. A ellos sin duda se debe que pudiera agarrarse a la cola del caballo electoral, el industrial a quien, según expresión del segundo Ciudadano de la Popular, el insigne Badorel, sonrió la suerte una vez y ahora también.

¡Hermoso triunfo! Triunfo gilano! Como si dijéramos, triunfo hermoso, simpático, gracioso! Por cierto que noches pasados sus electores, trataron de darle una especie de cencerrada, ignoro quarecausa, pero la gilanesca grey andaba soliciantada.

El elemento reusense ha sufrido un buen aumento en la persona del acaudalado industrial que reforzará al buen Tonel que se hallaba en una lamentable minoría. Menos mal que lo que se pierde por un lado se gana por otro.

**

En el distrito cuarto, tutti contenti. Uno para cada quisque, pero el populachero detrás, como siempre a retaguardia.

Verdaderamente, habría sido una lástima, conociendo todos los reons y reonets de la casa comunal, según la felicísima expresión del gran Badorel. Yo creo que los electores tuvieron muy en cuenta tal circunstancia y gracias a ello y a buen golpe de cops secs llegó a la meta, sobrándole a penas medio morro de caballo.

La enhorabuena por la Popular, por Cambó, por Romanones y... por todo el orbe terraqueo y trifásico.

**

El distrito quinto, la Meca del republicanismo, como le llaman, fué teatro interesantísimo de comedia electoral. La fabricación de mistela, sin control alguno por parte del cuerpo de aduanas, fué larga, laboriosa y pesada. Los santones de la Popular sostentan para enredar la madeja un bolicario que se prestaba a sostener la política negativa: procurar la derrota del aborrecido contrario.

Mala faena es esta, amigos populacheros, y como es mala, mal resultó; lo malo es siempre malo.

Allí se presentaba el odiado Prat, el alcalde que había tenido que abandonar su distrito, convencido de que allí iba a ser derrotado y probaba fortuna en otro lugar.

Pero quiso el buen diablo que el cuerpo electoral le cediera el primer puesto. Cuánta inconsciencia! ¡Voz clamantis in deserto! exclamaría Tonel, una vez conocido el resultado, y para esto he perdido tantas horas discursando? Cuán verdad es aquello de que qui trevala pel comú, no trevala per ningú.

Yo, la verdad, también me incomodé cuando me enteré de que Prat se presentaba por mi distrito y tuve, un momento, la intención de votar en contra, pero luego cambié de intención, al recibir un vale para el Continental y seis pesetas y media. Tal argumento produjo en mí instantáneo cambio de frente; como uno en este dichoso TARRACONENSE está tan poco acostumbrado a recibir el sueldo, no sabía salir de mi apoplejosis y todo era mirar las seis pesetas y media que había dado un desconocido para hacerme votar contra la Popular. Conservo todavía la plata y el vale está por utilizar; pero corrí al colegio y allá me dijeron que no podía votar porque estaba en la lista de los difuntos.

Me costó impropio trabajo demostrar a aquellos señores de la mesa que aquel difunto gozaba de buena salud. Finalmente volé y volé contra la Popular.

**

En el sexto distrito obtuvo un señaladísimo triunfo el gran Vallvé. Por unos cuantos votos derrota al radical y si llega a sumar dos o trescientos votos más sale por mayoría. Musotas llegó a temblar.

Yo me felicito de su triunfo porque el Ayuntamiento sin Vallvé es un cuerpo sin alma, un automóvil sin chauffeur, un coche sin rocín, una compañía ecuestre sin payaso, en una palabra, no es un Ayuntamiento, es un cementerio. El lo anima todo, él dá ategria, entulza los sinsabores, conmueve los corazones, tranquila a los desesperados. Que Dios sea loado, ya tenemos a Vallvé.

**

En total una magnífica jornada, la jornada electoral pasada. La Popular, algo desgraciada; los republicanos, de mal humor; la ciudad, entulada; la conciencia pública, hecha un sarcasmo; la civilitat, un mito, y la Tarraco en

manos otra vez de los terribles cuchos negres que se aprestana echarlo todo a perder.

Si, queridísimos lectores, recordemos de nuevo la conocida cuarteta del poeta Campoamor:

Vinieron los sarracenos
y nos molieron a palos,
que Dios protege a los malos
cuando son más que los buenos.

Sección religiosa

Santoral de la semana.—Domingo La Presentación de Nuestra Señora, Stos. Gelasio I, p. y cf.; Honorio, Eutiquio y Esteban, mrs. en España.—Lun. San Filemón, mr.; Sta. Cecilia, vg. y mr.—Mar. San Clemente, p. y mr.; Sta. Lucrecia, vg. y mr. de Mérida.—Miér. Stos. Juan de la Cruz, cf. y fund.; Crisógono, mr.; Santa Flora, vg. y mr.—Juev. Stos. Gonzalo, ob. de Mondoñedo; Mercurio, mr.; Sta. Catalina, vg. y mr.—Vier. Los Desposorios de Nuestra Señora. Stos. Conrado, ob.; Pedro Alejandro, ob. y mr.; Sta. Delfina, vg.—Sáb. Stos. Facundo y Primitivo, mártires de León; Josefát, princ.—Ciérranse las velaciones.

Cuarenta Horas.—Hoy terminan en Santa Clara y mañana dan comienzo en las Descalzas, siendo las horas de exposición por la mañana de ocho a once y por la tarde de tres y cuarto a siete.

CULTOS

Catedral.—A las siete Misa de Comunión general con plática preparatoria por el señor Canónigo doctor D. Ramón Sensada.

A las nueve y media Misa conventual a dos coros con exposición de S. D. M., predicando el Dr. D. Isidro Gomá, canónigo.

Después de Nona procesión y reserva solemne en la Capilla del Sacramento.

Por la tarde, a las seis Trisagio Mariano a voces y orquesta, conclusión de la Novena en honor de Nuestra Señora del Claustro, sermón a cargo del P. Antonio Blanch, solemnisima procesión con la milagrosa Imagen de la Santísima Virgen por el interior de la basílica y claustros asistiendo a la misma el Excmo. Cabildo, clero y numerosos devotos, terminando con la Salve Regina.

Mañana lunes, a las nueve, será trasladada procesionalmente por el Excmo. Cabildo la veneranda imagen de la Virgen del Claustro a su propia Capilla, celebrándose a continuación una misa rezada.

San Juan Bautista.—Todos los días a las cinco y media de la tarde Exposición, Rosario, Trisagio con orquesta, Novena al Sagrado Corazón de Jesús, sermón por el Rdo. P. don José Crespi, de la Congregación de la Misión, motete y reserva.

El día 28 habrá comunión general a las siete y media con plática preparatoria por el mismo Padre.

FIESTA DE LA PRESENTACION DE NUESTRA SEÑORA

Enseñanza.—Por la mañana, a las diez, saldrá del Colegio la procesión que recorrerá las calles de costumbre y a su llegada a la Iglesia se celebrará misa solemne.

Por la tarde, a las cuatro y media, se cantará el Trisagio Mariano, sermón por el P. Daniel Vives, S. J., y terminará la función con el canto de un himno a la Santísima Virgen.

Huérfanos.—A las diez solemne oficio por la capilla del señor Roig, siendo celebrando el doctor D. Carlos Cardó, terminado el cual se organizará la procesión que recorrerá las calles de costumbre.

Por la tarde, a las cuatro y media, solemne Trisagio Mariano a tres voces, sermón que dirá el Dr. D. Plácido Sentís, catedrático de esta Universidad Pontificia, terminándose con la Salve a cuatro voces del Maestro Goberna acompañada de violines y el besamanos. La parte musical de la tarde correrá a cargo del acreditado coro del Colegio.

Beatas de Santo Domingo.—A las diez, Oficio solemne. Por la tarde, a las cinco, Trisagio Mariano cantado y Salve.

Sección Varia

Engendrada por los odios de políticos microbios, vió la luz la Popular. Prodigando día y noche insultos a troche y moche se hizo suya la ciudad.

Tan en serio se decía, que era verdad lo creía la gente de buena fé, gente que es siempre propicia, que no cree en la malicia; de los que gastan tupé.

Que los duros a raudales, los antiguos concejales hacían desaparecer; que en el comunal cotarro, era todo despilfarro, iba todo a mal traer.

Mitines se organizaron, sin honra a muchos dejaron, que es muy bueno el calumniar y que todo ciudadano digno, discreto y sano la ciudad debía limpiar.

Como inconscientes infantes nuestros buenos habitantes se dejaron engañar y el comicio electoral levantó gran pedestal a la insigne Popular.

Sus hombres mangonearon, la ciudad administraron de manera hartu cruel y viendo el tesoro enjuto cada vez nuevo tributo imponían en tropel.

Mas pronto muchos se fueron en cuanto se convencieron, de su inútil protestar y a desfilar empezaron electores que formaron parte de la Popular.

Fué tan grande el desatino, que necesariamente vino a destruir el maleficio y en el núcleo no quedaban sino aquellos que acubaban de políticos de oficio.

Mas la *colleta* maltrecha de su defunción la fecha aplazar bien intentó, pero la ciudad cansada una horrible cencerrada a todos les propinó.

Fué la silba cruel aviso del que caso hacer no quiso el Terceto Popular, y los votos que obtuvieron no fueron votos, que fueron una lección ejemplar.

OMEGA.

CRÓNICA

El sábado y domingo de la anterior semana estuvo en esta ciudad nuestro estimado amigo el senador vitalicio Excmo. señor marqués de Grigny, cooperando al brillante éxito de la candidatura monárquica. Mañana lunes el Sr. Morenes y su distinguida familia regresarán a Madrid.

Cada año aumenta el número de fieles que asisten a la solemne Novena que en honor de Nuestra Señora del Claustro ha venido celebrándose durante estos días en el altar mayor de esta Santa Iglesia Primada. La antiquísima y milagrosa imagen de nuestra excelsa protectora aparece rodeada de hermosas y perfumadas flores y el altar profusamente iluminado.

Tanto por el fondo como por la forma han sido notables los sermones predicados por el P. Antonio Blanch, y la parte musical bajo la experta y acertada dirección del Rdo. D. Salvador Ritorri ha tenido una interpretación esmerada.

Hoy como digno coronamiento de tan espléndidos obsequios, a las siete el señor canónigo Dr. D. Ramón Sensada celebrará Misa de Comunión dirigiendo antes su elocuente palabra a los que se acerquen a recibir el Pan de los ángeles.

La función de la tarde, que empezará a las seis, terminará con la solemnisima procesión de costumbre, facilitándose en el coro cera a los caballeros y personas mayores que deseen asistir a la misma, encareciendo a todos los católicos de Tarragona tomen parte activa en tan religioso y edificante acto.

De que no es merecedora una Virgen como la del Claustro que en el decurso de los siglos no ha cesado

recibir el homenaje de amor y gratitud de las generaciones todas que posturas de hinojos ante su sagrada imagen han encontrado en Ella consuelo y protección?

Acudamos, pues, confiadamente a nuestra celestial Madre, y si a fuer de agradecidos queremos testimoniar nuestro cariño filial, acompañemos al recorrer hoy procesionalmente al claustro y las naves de esta graniosa basílica orgullo del arte patrio.

Acompañado de nuestros buenos amigos los Excmos. Sres. marqués de Argeny, Alcalde D. José Prat y de D. Carlos de Castellarnau, el viernes estuvo en Sabartés el Excmo. e Ilmo. Sr. Arzobispo.

Después de administrar S. E. I. el Sacramento de la Confirmación a dos hijos de los señores de Morenes, fué obsequiado el sabio Prelado con un banquete.

La Secretaría de Cámara del Arzobispado publica una circular comunicando que el Excmo. Prelado ha dispuesto celebrar Ordenes generales el sábado de las próximas Temporas de Santo Tomás.

En la tarde del jueves fué conducido a su postrer morada el cadáver del distinguido profesor D. Pedro Canal Torrell, q. e. p. d., vice-director de la Casa Provincial de Beneficencia.

Las relevantes dotes que adornaban al inolvidable finado que dedicó todos sus entusiasmos a la enseñanza, han hecho que su pérdida haya causado general sentimiento entre el sinnúmero de personas que se honraban con su amistad.

A la afligida familia testimoniamos la expresión del más sincero pesar, pidiendo a nuestros lectores eleven una piadosa plegaria al Trono del Altísimo por el descanso eterno de su alma.

La Sra. Vda. de D. Salvador Poblet nos ha obsequiado con un bonito calendario anunciador de los acreditados chocolates que fabrica dicha casa. Damosle las gracias por la atención.

El señor presidente del Sindicato Agrícola «La Enfermería», ha convocado Junta general extraordinaria para las diez y media de la mañana del día de hoy, en el local del Consejo provincial de Fomento, Plaza de Prim, 7.

La noche del jueves entregó su espíritu al Creador el Rdo. P. Blas Deschaux, Superior de los PP. Cartujos de esta Residencia. R. I. P.

El señor Arzobispo ha regalado a todas las parroquias de la Archidiócesis de Tarragona un ejemplar de su libro *El presupuesto del clero*, volumen de cerca 400 páginas en 4.º.

Hoy a las diez y media de la mañana tendrá lugar en el Salón Moderno el mitin vitícola anunciado por la «Unión de Vinyaters de Cataluña», acto al cual se proponen asistir en crecido número los agricultores de diferentes poblaciones de esta provincia.

Agradecemos al presidente de la citada entidad D. Francisco Santatana su atenta invitación.

En el Seminario Central Pontificio de esta ciudad recibió el jueves la investidura de Licenciado en Sagrada Teología nuestro distinguido compañero en la prensa Rdo. D. Pedro Lisboa, subdirector de *El Correo Catalán*, de Barcelona.

Atlántida Exquisito licor. Excelente estomacal. Rico espumoso con Agua Seltz.

Conforme dijimos, el martes tomó posesión del beneficio de maestro de capilla y organista de la Santa Iglesia Catedral de Huesca, nuestro querido paisano el joven sacerdote y distinguido compositor Reverendo D. Ignacio Llauredó. Al tomarla del órgano ejecutó con la maestría que le es peculiar una inspirada pieza musical.

Reiteramosle la más cordial enhorabuena.

Se nos ruega que llamemos la atención de los contribuyentes que por concepto de la ley han de pagar el diez por ciento de la contribución de comercio y de industria a la Cámara de Comercio de Tarragona, que a partir de esta fecha se les pasará a co-

brar el cuarto recibo correspondiente al último trimestre del corriente año.

Los electores contribuyentes que tengan algunos recibos pendientes de los trimestres anteriores, así como los del corriente trimestre, podrán hacer efectivos los mismos durante todo el presente mes de Noviembre, al recaudador D. Domingo Más, Plaza de la Fuente, núm. 27, pasado este plazo la Cámara podrá proceder contra los morosos, acudiendo al juez competente, conforme con lo que ordena la ley y Reglamento vigente de las Cámaras de Comercio.

En cumplimiento de las disposiciones vigentes, ha remitido a la Superioridad el Comisario Regio, presidente del Consejo provincial de Fomento de Tarragona, una Memoria de la labor llevada a cabo por la Corporación de su presidencia durante el segundo trimestre del presente año, que abarca los siguientes extremos:

I. Prólogo.
II. Puertos francos.
III. Cotos arrosales.
IV. Plagas del Campo.—Una enfermedad desconocida en los olivares del término municipal de Perelló.
V. Carreteras.—Expropiaciones forzosas.

VI. Aprovechamientos de aguas públicas para usos industriales.

VII. XVIII. Congreso agrícola Catalano-Balear.

VIII. Reforma de la vigente ley de plagas del Campo.

IX. Plagas del Campo.—El Cicloconium Oleaginum (Castagne).—Tratamientos &.

X. La Oruga de los avellanos.—Medios para combatirla.

XI. Ganadería.—Higiene y Sanidad Pecuaría.—Peste porcina.—Fittiriasis reses vacunas & y.
XII. Asuntos varios.

Muy de veras felicitamos a nuestro estimado amigo el Comisario Regio de Fomento D. Federico Vidal y Ferrer, por la labor tan meritoria que, en unión de sus compañeros de Corporación, viene realizando en pró de la Agricultura, de la Ganadería, de la Industria y del Comercio de esta provincia.

«Likvoro Esperanto»

Riquísimo Nectar. Gran digestivo. Recomendado por varias eminencias.

Las justas alabanzas y felicitaciones que nuestro querido amigo D. Federico Vidal y Ferrer, Comisario Regio, Presidente del Consejo provincial de Fomento de Tarragona, recibe constantemente de altas y distinguidas personalidades y de numerosas entidades agrarias por su importantísimo trabajo estadístico que acaba de publicar sobre los daños irrogados a los viñedos de esta provincia por la extraordinaria invasión del mildew y pedriscos en el presente año, son pruebas evidentes de la buena acogida que ha sido dispensado a trabajo tan loable y meritorio.

Una el Sr. Vidal a las numerosas felicitaciones recibidas, la nuestra muy sincera.

El Rmo. Sr. Arzobispo ha nombrado Defensor del vínculo matrimonial en primera instancia y en grado de apelación al Dr. D. Pedro Cerdá Socías, canónigo Penitenciario de esta Catedral, y Presidente de la Junta Diocesana de la Doctrina Cristiana al Dr. D. José Viñas, canónigo.

Tras penosa enfermedad ha fallecido en Barcelona nuestro paisano el joven D. Enrique Balasch y Gelpí, oficial de Telégrafos.

A su afligido padre y demás familia enviamos el pésame más sentido, haciendo votos para el eterno descanso del alma del finado.

Las sesiones de hoy en el «Salón Moderno» se contarán por llenos, pues trabajará en ellas el notable «Duo Latorre», que viene precedido de justa fama.

Son artistas que, en cuantos públicos han trabajado, han cosechado verdaderos triunfos.

Forma parte del «Duo Latorre» la elegante y bella artista *Gloria Gil*, de la que tenemos las mejores referencias.

La prensa se ocupa de su esmerada labor, con cariñoso y entusiasta elogio.

Gloria Gil será también aplaudida en Tarragona, que siempre sabe premiar al artista de mérito y talento.



IBARRA Y C. Sdad. en Ca.

SEVILLA

LÍNEA REGULAR DE GRANDES VAPORES

Todos los jueves salida fija del puerto de Tarragona para Valencia, Alicante, Cartagena, Almería, Málaga, Cádiz (admitiendo carga para Ayamonte y Isla Cristina), Huelva, Sevilla, Vigo, Villagarcía, Caril, Cruña, Ferrol, Avilés, Santander, Bilbao, Pasajes y San Sebastián.

Servicio rápido eventual para Galicia y Norte de España con escalas a Valencia, Alicante, Málaga, Sevilla, Vigo, Coruña, Santander y Bilbao, empleando solamente 14 días en el viaje.

Se expide conocimiento directo para Luarda y San Esteban Pravia con trahordo al vapor «Luarda número 3» y para Dunkerque a los vapores de la Compañía Francesa «Dennia» y «D'Anzin»:

VIAJES EXTRAORDINARIOS A PALMA DE MALLORCA

Unico servicio fijo y semanal para Cete y Marsella todos los viernes

Para la costa de España: Noviembre 25, «Cabo Toriñana»; Diciembre 2, «Cabo Nao»; 9, «Cabo San Martín»; 16, «Cabo San Antonio».

Para Cete y Marsella: Noviembre 26, «Cabo San Antonio»; Diciembre 3, «Cabo San Martín»; 10, «Cabo Santa Pola»; 17, «Cabo San Vicente».

Para más informes al consignatario D. Mariano Peres, Real, 32. Teléfono número 45, Tarragona.

Nuestro amadísimo y celoso Prelado practicará hoy la Visita Pastoral en Vimbodí.

Grandes y extraordinarias ferias y festejos que la importante ciudad de Amposta celebrará durante los días 7, 8, 9 y 10 del próximo Diciembre con motivo de la inauguración del nuevo y grandioso edificio escolar recientemente construído con arreglo al siguiente programa:

Día 7.—Festividad en honor al Santísimo Sacramento. Dianas, pasacalles. Solemnes funciones religiosas. Lucidísima procesión. Expléndidas iluminaciones. Bailes públicos y de Sociedad. Funciones teatrales y cinematográficas.

Día 8.—Festividad de la Inmaculada Concepción. Oficios divinos a grande orquesta. Gran feria de ganados mular, caballar, asnal, bovino y de cerda, con premios en metálico por 200 pesetas. Inauguración y bendición de las magníficas Escuelas Nacionales para niños y niñas, cuyo acto será presidido por un delegado especial de S. M. el Rey (q. D. g.).

Certamen literario con valiosos premios. Exposición de toallas bordadas para uso de las Escuelas, (regalo de las señoritas de Amposta). Iluminaciones, adornos, funciones teatrales y de cine. Disparo de tracas. Lucido ramillete de fuegos artificiales. Conciertos-bailes.

Días 9 y 10.—Continuación de la feria, paradas de juguetería, quincalla, ferretería y otros artículos. Gran concurso de potros y potrancas, organizado por la Sociedad del Caballo Nacional de tiro ligero, con un premio de 250 pesetas, concedido por la Excm. Diputación provincial de Tarragona, y otro de 30 del Ayuntamiento. Iluminaciones y demás festejos como el día anterior.

Detalles en los programas de mano.

Se ha constituido en esta capital la Mutualidad escolar de niños denominada «Saavedra» en la Escuela graduada del mismo nombre, anexa a esta Normal de Maestros.

Forman la junta directiva los siguientes señores: Presidente, Dr. don Jaime Valls y Grau; Secretario, don Jaime Cascón y Zurinaga; Tesorero, D. Guillermo Virgili Alborná; Contador, D. Juan Vilá Rodellas, y Vocales, D. Rafael Montes Díaz, D. Augusto Vidal Perera, D. Antonio Gilabert Sol, D. Joaquín Vallhonrat Roig, don Juan Navarra Bisanya, D. Emilio Martínez Iniz, D. Pascual Forcadell Esteller, D. Agustín Sandoval Salas y D. José Batalla Olive.

Los alumnos adjuntos a dichos cargos son: Ernesto Vallhonrat Puigbonet, Presidente; José M.ª Pinet Pamiés, Secretario; Luis Abelló Estivill, Tesorero; Juan Sans Lladó, D. Saturnino Ginesta Sala ha entregado para el Museo diocesano siete monedas del tiempo de la revolución francesa y diez obras de Arqueología y Arte nacional y extranjero.

Kapricoj de «Likvoro Esperanto»

Elegantes caprichos de fina novedad. Simil caramelos, para obsequios.

Con objeto de girar una visita de inspección a la abogacía del Estado, se encuentra en esta capital el inspector general D. Pedro Luna.

IMP. DE J. PJOAN, Méndez Núñez, 5

CONSULTORIO de afecciones quirúrgicas

DEL PROFESOR

D. JOSÉ MARÍA GÜERRI

Médico Cirujano del Hospital del Sagrado Corazón, de Barcelona EN TARRAGONA, calle Puigdenpallas, 2, principal (frente al Cuartel del Carro) todos los domingos de 9 a 12. EN BARCELONA, Rambla de Cataluña, 33, entresuelo, los días laborables de 3 a 5. Teléfono núm. 2695.

EL MEJOR DE LOS ANISADOS

CONOCIDOS HASTA EL DÍA

Por su exquisita elaboración

ANIS REQUENA

Fabricado por REQUENA É HIJOS

TARRAGONA

Pídase en todas partes.



FÁBRICA DE HIELO

«CARMEN»

Calle de San Pedro, 36 y 38

TARRAGONA



Servicio regular desde este puerto a los de Londres, Liverpool, Hamburgo, Amberes, Quebec, Montreal y Marsella, y eventual para New-York, Glasgow, Hull, Newcastle y Bristol por vapores de las Compañías:

Marítima de Barcelona, Robt. Mac Andrew & Co. de Londres, Adolf Deppe de Amberes, Cairns, Noble & Co. de Newcastle on Tyne, Vinuesa de Sevilla, Serra de Bilbao, La Flecha de id. y Tintoré de Barcelona.

Sobre fletes y demás informarán en Tarragona los Srs. Mac Andrews y Cia, Plaza de Olozaga, 12. pral.

Servicio regular de vapores entre España, Portugal Francia, Noruega, Dinamarca, Alemania, Finlandia y Rusia

Linea Otto Thoresen de Christiania

Salidas mensuales para Noruega y Báltico.

Finska Angfartygs Aktiebolaget

Salidas cada 20 días para Oporto, Burdeos, La Rochelle, Havre y puertos Finlandeses.

Svenska Lloyd de Gothemburgo

Salidas bimensuales para Suecia, Dinamarca, Alemania y Rusia

Consignatarios BOADA HERMANOS.

SALÓN DE VENTAS

AL DÍA

Novedades para señora y niñas en Mercería.—Confecciones.—Pelería.—Sombreros.—Bisutería—etc., etc.

Gran surtido en PERFUMERÍA

Immensa variedad en Bordados.—Se venden a piezas y a trozos. Precio fijo.—Ventas al contado.—Siempre nuevo.—Renovación continuamente.

Rambla de San Juan, 40, pral. 1.ª -TARRAGONA

Servicios de la Compañía Trasatlántica

LINEA DE BUENOS AIRES

Servicio mensual saliendo de Barcelona el 4, de Málaga el 5 y de Cádiz el 7, para Santa Cruz de Tenerife, Montevideo y Buenos Aires; emprendiendo el viaje de regreso desde Buenos Aires el día 2 y de Montevideo el 3.

LINEA DE NEW-YORK, CUBA MEJICO

Servicio mensual saliendo de Génova el 21, de Barcelona el 25, de Málaga el 28 y de Cádiz el 30, para New-York, Habana, Veracruz y Puerto Méjico. Regreso de Veracruz el 27 y de Habana el 30 de cada mes.

LINEA DE CUBA MEJICO

Servicio mensual, saliendo de Bilbao el 17, de Santander el 19, de Gijón el 20 y de Coruña el 21, para Habana, y Veracruz. Salidas de Veracruz el 16 y de Habana el 20 de cada mes, para Coruña y Santander.

LINEA DE VENEZUELA-COLOMBIA

Servicio mensual saliendo de Barcelona el 10, el 11 de Valencia, el 13 de Málaga, y de Cádiz el 15 de cada mes, para Las Palmas, Santa Cruz de Tenerife, Santa Cruz de la Palma, Puerto Rico, Habana, Puerto Limón, Colón, Sabanilla, Curaçao, Puerto Cabello, y La Guayra. Se admite pasaje y carga con trasbordo para Veracruz, Tampico, Puerto Barrios, Cartagena de Indias, Maracaibo, Coro, Cumaná, Carúpano, Trinidad y puertos del Pacífico.

LINEA DE FILIPINAS

Trece viajes anuales, arrancando de Liverpool y haciendo las escalas de Coruña, Vigo, Lisboa, Cádiz, Cartagena y Valencia, para salir de Barcelona cada cuatro miércoles, o sea: 6 enero, 3 febrero, 3 y 31 marzo, 28 abril, 26 mayo, 23 junio, 21 julio, 18 agosto, 15 septiembre, 13 octubre, 10 noviembre y 8 diciembre; para Port-Said, Suez, Colombo, Singapore, Ilo Ilo y Manila. Salidas de Manila cada cuatro martes, o sea: 26 enero, 23 febrero, 23 marzo, 20 abril, 18 mayo, 15 junio, 13 julio, 10 agosto, 7 septiembre, 5 octubre, 2 y 30 noviembre y 28 diciembre, para Singapore y demás escalas intermedias que a la ida hasta Barcelona, prosiguiendo el viaje para Cádiz, Lisboa, Santander y Liverpool. Servicio por trasbordo para y de los puertos de la Costa oriental de Africa, de la India, Java, Sumatra, China, Japón y Australia.

LINEA DE FERNANDO POO

Servicio mensual saliendo de Barcelona el 2, de Valencia el 3, de Alicante el 4, de Cádiz el 7, para Tánger, Casablanca, Mazagán, Las Palmas, Santa Cruz de Tenerife, Santa Cruz de la Palma y puertos de la costa occidental de Africa.

Regreso de Fernando Póo el 2, haciendo las escalas de Canarias y de la Península indicadas en el viaje de ida.

LINEA BRASIL-PLATA

Servicio mensual saliendo de Bilbao y Santander el 16, de Gijón el 17, de Coruña el 18, de Vigo el 19, de Lisboa el 20 y de Cádiz el 23, para Río Janeiro, Montevideo y Buenos Aires; emprendiendo el viaje de regreso desde Buenos Aires el 16 para Montevideo, Santos, Río Janeiro, Canarias, Lisboa, Vigo, Coruña, Gijón, Santander y Bilbao.

Estos vapores admiten carga en las condiciones más favorables y pasajeros, a quienes la Compañía da alojamiento muy cómodo y trato esmerado, como ha acreditado en su dilatado servicio. Todos los vapores tienen telegrafía sin hilos.

También se admite carga y se expiden pasajes para todos los puertos del mundo, servidos por líneas regulares.

Para más informes dirigirse a su Agente en Tarragona D. JOSE VILAR TOMAS, Plaza de Olózaga, 12.

EMULSION NADAL

Mejor que Scott y similares: Unica con 80 por 100 aceite bacalao todo asimilable. Usando aceite solo, se tolera mal y pierde vías intestinales.—Reconstituyente niños, adultos, viejos; consunción, convalecencias, clorosis, embarazo, lactancia, tos, tisis, escrófulas, raquitismos, anemia. Certifican eminentes Doctores, Colegios médicos y Farmacéuticos.

Medalla de oro. Exposición Hispano-Francesa. Zaragoza

JARABE HIPOFOSFITOS NADAL Tónico reconstituyente, estimulante. Hipofosfitos cal, estriquina, hierro, manganoso, quinina, sosa, cuasina, neurostina (fósforo orgánico) FORMIATO SOSA.—Anemia cerebral, enfermedades medulares, astenia muscular; activa digestión, detiene caducidad orgánica.

Medalla de oro. Exposición Hispano-Francesa. Zaragoza

GLIMINA NADAL Antidiabético infalible de «Limas de mar».

GASTRODINA NADAL Elixir digestivo. Estómago e intestinos. Curación cierta.

TARRAGONA.-Mayor, 14

CLINICA Y CONSULTORIO

para enfermedades de la mujer, vías urinarias, cirugía operatoria partos, ELECTROTHERAPIA y análisis micro-químico de orinas y productos patológicos. Aplicación del 606 Sero-Reacción de Wasserman.

BAJO LA DIRECCION DEL

DOCTOR RABADÁ

Ex interno del Hospital de la Santa Cruz, ex Ayudante de la Policlínica del Dr. Fargas y Médico de las Casas de Socorro de Barcelona

Consulta de 10 a 12 y de 5 a 7.—Para los obreros: De 7 y media a 8 y media de la noche.—Gratis para los pobres: los lunes, miércoles y sábados de 12 y media a 1 y media.

Rambla de San Juan, 90, entr.º

Teléfono, 231.

Tarragona

PANIFICACION

FORNS DE SANT ANTONI

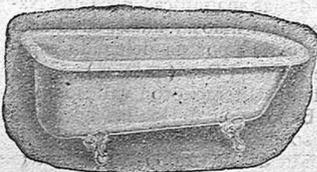
TODOS LOS DIAS PAN DE PRIMERA CALIDAD

Servicio a domicilio

Pagos al contado.

Rebolledo, 20, bis.—Puerto

VIDRIOS, METALES Y LOZA SANITARIA



LAVABOS

WATERS

BAÑERAS



Depósito: AGUSTÍN VIRGILI

TARRAGONA.—CALLE MARTÍ ARDEÑA, 6.—TARRAGONA



Fábrica de bragueros y de aparatos ortopédicos

HERNIADOS (trencats)

Muchos son los que venden bragueros, pero muy pocos saben construirlos

Cuesta colocar un bragero, pero muchísimo cuesta construirlo, pues antes que colocarlo bien es indispensable saberlo construir, porque sin la ciencia y práctica de construcción nunca puede adquirírsela de la colocación.

No dejarse llevar por esos colocadores de bragueros que desconociendo por completo su construcción anuncian la curación radical de las hernias.

El Bragero Articulado sistema MONTSERRAT el más práctico y moderno para la completa retención o curación de las hernias por crónicas y rebeldes que sean. Grandes existencias en brageros de goma para niño. Especialidad en brageros artificiales. Fajas ventrales. Tirantes ortopédicos para corregir la curvatura de espaldas. Medias para varices. Apósitos antisépticos y todo lo concerniente a Cirugía y Ortopedia.

ANTONIO BUDESCA, recibe en VALLS todos los miércoles, Arrabal de San Antonio, 3, 1.º (Esquina Portal Nou.)

HORAS DE CONSULTA: de 9 a 1 de la mañana.

Los demás días en su establecimiento.

Casa Montserrat: Unión, 34 Tarragona